

CONVENIO ENTRE A XUNTA DE GALICIA A TRAVÉS DO INSTITUTO GALEGO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA (IGAPE) E A ASOCIACION BRASILEIRA DE EMPRESARIOS GALEGOS (ABEGAL) PARA O DESENVOLVEMENTO DE ACTUACIÓNS DE PROMOCIÓN DE GALICIA ENTRE EMPRESARIOS DE ORIXE GALEGO EN BRASIL

Rio de Janeiro a 22 de novembro de 2024

REUNIDOS

Dunha parte, Alfonso Rueda Valenzuela en nome e representación da Xunta de Galicia, na súa calidade de Presidente da Xunta de Galicia, elixido polo Parlamento de Galicia na sesión celebrada os días 9 e 11 de abril de 2024, nomeado polo Real decreto 380/2024, do 11 de abril (DOG número 72 do 12 de abril), de conformidade co disposto nos artigos 152.1 da Constitución e 15.2 do Estatuto de autonomía de Galicia; intervén neste acto previa consideración do Consello da Xunta de Galicia na súa sesión do 18 de novembro de 2024.

E doutra, José Manuel Caamaño, en nome e representación da Asociación Brasileira de Empresarios Galegos (en adiante, **ABEGAL**), constituída o 16 de marzo de 1987, inscrita co nº 29.263.944/0001-33 no cadastro Nacional da Pessoa Jurídica (CNPJ), e con enderezo na Rúa Maria Eugenia 300-Humaita, Rio de Xaneiro (Brasil).

As partes recoñécense mutuamente con capacidade xurídica abondo para formalizar este acordo e manifestan ter vixentes os seus poderes e ter capacidade suficiente para obrigar ás súas representadas en virtude do presente convenio, e para tal efecto

EXPOÑEN

PRIMEIRO. Que o Igape, creado pola Lei 5/1992, do 10 de xuño, é un ente de dereito público adscrito á Consellería de Economía e Industria polo Decreto 49/2024, do 22 de abril, como un instrumento básico de actuación da Xunta de Galicia para o impulso do desenvolvemento competitivo do sistema produtivo galego, promovendo actividades que contribúan á creación de emprego baseado nun tecido empresarial moderno, internacionalizado e competitivo.

Entre as funcións encomendadas ao Igape en relación á expansión exterior –en virtude do disposto no artigo 4 da súa lei de creación–, están as de promover a creación de empresas nos distintos sectores de actividade económica que teñan maior impacto e vantaxes comparativas para o desenvolvemento da economía galega, favorecer a modernización e innovación tecnolóxica e organizativa das empresas galegas, proporcionar información sobre os mercados e favorecer o desenvolvemento das exportacións e acordos con empresas estranxeiras, así como apoiar e promover calquera tipo de actividades que contribúan á mellora do sistema produtivo de Galicia especialmente as de maior importancia estratéxica.

SEGUNDO. Que ABEGAL é unha asociación privada constituída o 16 de marzo de 1987, froito dunha evolución da Asociación Brasileira de Empresarios Españois (ABREME), que ten como obxectivo unir emprendedores galegos e outros empresarios que estean interesados en promover intercambios comerciais con Galicia, sendo unha asociación dinámica, conectada coas demandas actuais e preparada para afrontar novos retos, entre eles fortalecer o comercio entre Brasil e Galicia. Cómpre subliñar que Brasil é o maior mercado de América Latina con mais de dous centos millóns de consumidores, e a oitava economía do mundo, polo que constitúe do máximo interese para Galicia fortalecer os lazos no ámbito económico, máis alá dos lazos culturais e lingüísticos, e mesmo como destino da diáspora galega, dende sempre existentes.

ABEGAL é unha asociación con forte presenza no ámbito da hostalaría, a restauración, enxeñaría, construción civil ou o comercio internacional (importacións e exportacións), co firme propósito de aumentar as relacións comerciais e empresariais entre Brasil e Galicia.

TERCEIRA. Coa fin de fomentar a cooperación entre empresarios e profesionais de Galicia e empresarios socios da ABEGAL considérase oportuna a sinatura deste convenio.

A detección de oportunidades de negocio para as empresas galegas, e o establecemento de alianzas comerciais, tecnolóxicas e profesionais, así como o fomento de investimentos entre Galicia y Brasil atópanse entre os fins últimos do presente convenio.

Por todo iso, a ABEGAL e o Igape, subscriben o presente convenio de acordo coas seguintes

CLÁUSULAS

PRIMEIRA. OBXECTO

O presente convenio ten por obxecto establecer as condicións polas que se rexerá a concesión dunha axuda por parte do Igape á ABEGAL para o fomento da cooperación entre empresariado galego e os empresarios de orixe galego no Brasil co obxectivo de fortalecer os negocios e alianzas deste colectivo, establecendo as bases que permitan a realización das ditas actuacións, exemplificadas na detección de oportunidades de negocio para as empresas galegas, o establecemento de alianzas comerciais, tecnolóxicas e profesionais, así como o fomento de investimentos entre Galicia y Brasil, e, en particular, para a organización, de encontros con empresarios brasileiros, charlas, foros e mesas de debate, campañas de promoción en diversos formatos e medios, etc....

SEGUNDA. XUSTIFICACIÓN DA UTILIZACIÓN DA FIGURA DO CONVENIO

Motívase a utilización da figura do convenio en que a Abegal é a única asociación que agrupa colectivamente os intereses multisectoriais dos empresarios galegos en Brasil.

Por outra banda, a subscrición do presente convenio de subvención directa representa o instrumento adecuado de apoio aos obxectivos estratéxicos e ao interese xeral pretendidos

polas partes asinantes, circunstancia que determina a dificultade de promover a concorrência pública, para os efectos do establecido no artigo 15.2 da Lei 1/2016, do 18 de xaneiro, de transparencia e bo goberno, nos artigos 19 e 26 da Lei 9/2007, do 13 de xuño, de subvencións de Galicia e no artigo 40 do Decreto 11/2009, do 8 de xaneiro, polo que se aproba o regulamento da citada Lei.

TERCEIRA. FINANCIAMENTO

O orzamento estimado para a execución das actuacións recollidas na cláusula primeira ascende a vinte mil euros (20.000,00 €), con cargo á partida orzamentaria 09A1741A 790.0 para o ano 2024, (Código de Proxecto 2016 00003), e con cargo á mesma partida orzamentaria e código de proxecto para o ano 2025 , distribuída en dúas anualidades :

Año 2024 : 2.000,00 €.

Año 2025 : 18.000,00 €.

Non se entenderá incumprida a obriga de xustificación das actuacións obxecto deste convenio no caso de variacións das contías previstas nas distintas partidas de gasto, cando obedezan a razóns xustificadas e as actuacións que se leven a cabo garden relación directa co obxecto do presente convenio e se compensen uns conceptos con outros.

CUARTA. OBRIGAS DAS PARTES

I. A ABEGAL queda obrigada a:

- Realizar obxecto do presente convenio e a levar a cabo todas as actividades precisas para o seu correcto desenvolvemento; divulgando activamente Galicia como destino de investimento dos empresarios e socios da entidade.
- Achegar, antes do vencemento do prazo de xustificación, un informe final que acredite a actividade executada, así como outros documentos que, de ser o caso, sexan requiridos polo Igape, aos efectos da correcta xustificación do desenvolvemento do convenio.
- Someterse á inspección e control do Igape co obxecto de supervisar o cumprimento das actividades previstas no convenio e que permitan a esta a súa xustificación financeira.
- Asumir o compromiso de difundir o financiamento do Igape en todo tipo de publicidade, información e material relativo á execución do obxecto deste convenio, con suxeición ás normas da súa imaxe corporativa.
- Achegar a información que lle sexa requirida pola Intervención Xeral da Comunidade Autónoma, o Consello de Contas e o Tribunal de Contas no exercicio das súas funcións de e control do destino do investimento.

II. Compromisos e obrigas do Igape:

- Colaborar no financiamento no custo das actuacións previstas a través da concesión dunha axuda por importe máximo de vinte mil euros (20.000,00 €).
- Especificar a súa participación nas actividades públicas ao abeiro do convenio dos representantes da Xunta de Galicia, das súas Consellerías ou departamentos e do propio Igape, cunha antelación mínima de 10 días naturais antes da data prevista de celebración.
- Difundir o proxecto a través das canles que, estando ao seu alcance, considere oportunos.

QUINTA. XUSTIFICACIÓN E PAGAMENTO

Conforme ao estipulado no artigo 60 do Decreto 11/2009, do 8 de xaneiro, polo que se aproba o regulamento da Lei 9/2007, do 13 de xuño, de subvencións de Galicia, o Igape efectuará o pago da cantidade estipulada no convenio á ABEGAL previa comprobación da realización do seu obxecto e unha vez validada a documentación xustificativa presentada no Igape.

A aboamento da achega do Igape requirirá a previa solicitude do pagamento mediante a presentación das facturas aboadas por parte da ABEGAL, comprensiva dos custos incorridos e demais documentación xustificativa, que serán presentadas ao remate das actuacións, achegando informe das realizadas que acredite o dito cumprimento, ademais dos documentos xustificativos previstos nesta cláusula.

A data límite de xustificación será o 20 de decembro de 2024 no que respecta á anualidade 2024, e, o 30 de novembro de 2025, no que respecta á anualidade 2025.

A liquidación presentarase vía electrónica, na oficina virtual do Igape na páxina <https://www.igape.gal/gl/oficinavirtual>, en particular a través do código de procedemento PE001, achegando as copias dixitalizadas da documentación que se relacionan a continuación.

A ABEGAL responsabilizarase da veracidade dos documentos que presenten.

A liquidación estará integrada por:

1. Facturas aboadas segundo o modelo do Anexo II: acompañadas da relación clasificada dos gastos presentados, con identificación do acredor e do documento, o seu importe, a data de emisión e a data de pagamento; Anexo II, no que xa se inclúe a solicitude de pagamento.
2. Informe das actuacións realizadas.
3. Declaración responsable da titularidade da conta bancaria onde se debe realizar o pagamento, tamén incluída no Anexo II.

4. Declaración responsable da persoa que asina a solicitude, en representación do organismo, de que a documentación que se presenta en copias constitúen unha reprodución exacta dos orixinais, os cales lle poderán ser requiridos polo Igape, incluída tamén no Anexo II. Excepcionalmente, cando existan dúbidas derivadas da calidade da copia, o Igape poderá solicitar de maneira motivada o cotexo das copias achegadas polo interesado para o cal se lle poderá requirir a exhibición do documento orixinal.

5. Certificacións expedidas polas respectivas Administracións Públicas, que acrediten que se está ao corrente das obrigas tributarias e da Seguridade Social, así como a acreditación de non ter pendente de pagamento ningunha outra débeda, por ningún concepto, coa Administración Pública da Comunidade Autónoma ou autorización para que a Xerencia do Igape realice estas consultas polos seus propios medios. De acordo coa cláusula décima deste convenio, a ABEGAL autoriza a realización desta petición.

6. De ser o caso, declaración responsable asinada polo representante legal con poder suficiente, doutras axudas de carácter público ou privado para os mesmos gastos obxecto deste convenio ou, se é o caso, ausencia das mesmas.

7. Documentación xustificativa da realización e pagamento do 100% dos gastos:

- ❖ Xustificación dos gastos mediante facturas ou documentos de valor probatorio equivalente no tráfico xurídico mercantil ou con eficacia administrativa incorporados na relación a que se fai referencia no punto anterior e xustificante bancario do seu pagamento. Deberase entregar declaración expresa de que as persoas ou entidades subcontratadas para as actividades obxecto da colaboración non teñen vinculación societaria empresarial co organismo que realiza a contratación.
- ❖ Se de acordo coa normativa do país no que se realicen os gastos, se aplica un tributo sobre o consumo, o seu importe, non se considerará gasto xustificable cando sexa susceptible de recuperación ou compensación.

8. Calquera outra documentación ou material que a ABEGAL considere necesario presentar para unha mellor xustificación das actuacións obxecto do presente convenio.

Requisitos:

- Xustificación dos pagamentos: transferencia bancaria, certificación bancaria orixinal ou extracto de pagamento. Non se admitirán os pagamentos en efectivo.
- Os gastos deben estar realizados dentro do prazo establecido no convenio, que finaliza o 10 de decembro de 2024 no que respecta á anualidade 2024, e, o 1 de novembro de 2025, no que respecta á anualidade 2025.

O Igape abonará a ABEGAL o 100% dos custos xustificados, cos límites do Anexo I, e da contía máxima da achega económica recollida na cláusula cuarta.

Considerarase unha execución deficiente do convenio aquela que non acade un 51% de execución do convenio. Neste caso, resolverase o convenio de conformidade co previsto na

cláusula seguinte, ante o incumprimento das obrigas e compromisos asumidos pola ABEGAL.

A ABEGAL manterá á disposición do Igape ou de calquera organismo público con capacidade de fiscalización da Comunidade Autónoma de Galicia, tales como a Intervención Xeral, o Tribunal de Contas e o Consello de Contas, a conta de explotación segregada correspondente aos medios obxecto do convenio así como todos os xustificantes dos gastos e ingresos obtidos para o fin dunha verificación *in situ*, ben por medios propios ou mediante auditor externo.

SEXTA. VIXENCIA E CAUSAS DE RESOLUCION

Establécese como prazo de vixencia desde a data de sinatura do convenio ata o 30 de decembro de 2025.

O convenio non é susceptible de prórroga.

O convenio extinguirase polo cumprimento das actuacións que constitúen o seu obxecto ou por incorrer en causa de resolución.

Son causas de resolución:

- a) O transcurso prazo de vixencia do convenio.
- b) O acordo unánime de todos os asinantes.
- c) O incumprimento das obrigas e compromisos asumidos pola ABEGAL. Neste caso, o Igape poderá notificar á parte incumpridora un requirimento para que cumpra nun prazo de 10 días hábiles coas obrigas ou compromisos que se consideran incumplidos. Este requirimento será comunicado á Comisión de Seguimento do convenio. Se transcorrido o prazo indicado no requirimento persistira o incumprimento, a parte que o dirixiu notificará ás partes asinantes a concorrencia da causa de resolución e entenderase resolto o convenio.
- d) Por decisión xudicial declaratoria da nulidade do convenio.
- e) Por calquera outra causa distinta das anteriores prevista no convenio ou noutras leis.

Así, o incumprimento total dos fins do convenio, a non realización das actividades previstas ou o incumprimento da obriga de xustificación dará lugar á perda do dereito ao cobro ou, no seu caso, ao reintegro da totalidade da contía xa percibida.

Calquera outro incumprimento parcial dos fins do convenio ou da obriga de xustificación, dará lugar a perda do dereito ao cobro ou, no seu caso, ao reintegro ao Tesouro da Xunta de Galicia das contías xa aboadas na porcentaxe correspondente á inversión non efectuada ou non xustificada, cos xuros a que dean lugar, de conformidade coa normativa autonómica de aplicación e nos prazos máis perentorios que esta dispuxese.

Toda alteración das condicións tidas en conta para a subscripción do convenio e, en todo caso, a obtención concorrente de subvencións ou axudas outorgadas por outras administracións ou entes públicos ou privados, nacionais ou internacionais, poderá dar lugar a modificación da contía contemplada no presente convenio.

SÉTIMA. COMISIÓN DE SEGUIMENTO

Para velar polo cumprimento do estipulado, constituirase una Comisión Mixta de Seguimento da execución do convenio, formada por dous representantes do Igape e dous da ABEGAL, que se reunirá regularmente unha vez cada trimestre en sesión ordinaria e a petición dunha das partes de darse circunstancias extraordinarias que así o aconsellaran. A dita Comisión estará presidida por un dos representantes do Igape que terá voto de calidade, agás en decisións de adxudicación ou contratación que impliquen condicións gravosas para a ABEGAL que se tomarán por unanimidade. Asistirá sen voto un técnico para levantar acta das sesións. Asemade, tamén sen voto, poderá asistir ás reunións da Comisión o persoal de apoio aos representantes das entidades que se consideren convenientes.

Esta Comisión actuará como órgano de vixilancia, seguimento e control do establecido neste convenio.

O funcionamento da Comisión de Seguimento farase ao abeiro do réxime xurídico dos órganos colexiados contido na sección III, co capítulo I do título I (artigos 15 e seguintes) da Lei 16/2010, do 17 de decembro, de organización e funcionamento da Administración Xeral e do sector público autonómico de Galicia.

OITAVA. MODIFICACIÓNS

O presente convenio poderá ser obxecto de modificación cando teña como finalidade o logro dos obxectivos de estabilidade orzamentaria e sustentabilidade financeira. A devandita modificación só poderá ter por obxecto a redución do volume das obrigas ou a redistribución entre os os gastos previstos. Os conceptos que conforman o obxecto do convenio só serán modificables cando estean debidamente xustificadas e previa aprobación da Comisión de Seguimento, e sempre que sexan cambios para o cumprimento dos seus obxectivos.

Toda alteración nas accións a realizar, agás as sinaladas no parágrafo anterior, deberá ser obxecto de autorización polo Igape e formalizarse mediante a correspondente addenda ao presente convenio.

NOVENA. PUBLICIDADE

A ABEGAL dá consentimento expreso a Igape para:

- a) O tratamento necesario dos datos relevantes deste convenio e a súa publicación na páxina web do Igape, así como no Diario Oficial de Galicia, coas excepcións previstas na normativa vixente en materia de protección dos datos de carácter persoal.
- b) Incluír e facer público, a través do Portal de Transparencia e Goberno aberto e nos rexistros regulados polo Decreto 132/2006, do 27 de xullo, polo que se regulan os rexistros públicos de axudas, subvencións e convenios e sancións, os datos referidos ás axudas e subvencións recibidas ao abeiro do presente convenio.

c) O cumprimento do disposto no artigo 20 da Lei 38/2003, do 17 de novembro, xeral de subvencións polo que a información relativa ao convenio requirida no ordinal oitavo do devandito artigo 20 será comunicada á Base de datos nacional de subvencións (BDNS).

DÉCIMA. PROTECCIÓN DE DATOS PERSOAIS E AUTORIZACIÓNS

En virtude do disposto no artigo 26 do Regulamento (UE) 2016/679, xeral de protección de datos (RXPd) e na Lei orgánica 3/2018, do 5 de decembro, de protección de datos persoais e garantía dos dereitos dixitais (BOE nº 294, do 6 de decembro), o acceso a datos de carácter persoal contidos en ficheiros titularidade da ABEGAL, supón a adquisición da condición de encargados do tratamento e comprométense a:

- Non utilizar nin tratar datos de carácter persoal con finalidade distinta á execución deste convenio, non comunicar os datos baixo ningún concepto a terceiras persoas, nin sequera para a súa conservación e, en especial, non reproducir, nin publicar, nin difundir ningunha información acerca dos datos.
- Garantir o cumprimento das medidas de seguridade establecidas, así como a súa correcta implementación.
- Ao termo da relación, por calquera causa, os datos de carácter persoal aos que tivesen tido acceso as restantes partes, deben ser destruídos ou devolverse á ABEGAL, incluíndo calquera soporte ou documento.

O incumprimento destas obrigas fai responder ás restantes partes das infraccións que cometa coma se ocupase a posición de responsable do tratamento.

O Igape responde fronte á ABEGAL do cumprimento destas obrigas polas persoas que na súa representación participen de calquera modo na execución deste convenio.

A ABEGAL autoriza ao IGAPE á obtención de forma directa da acreditación do cumprimento das súas obrigas tributarias coa Axencia Estatal da Administración Tributaria, coa consellería competente en materia de Facenda da Xunta de Galicia e coa Tesouraría Xeral da Seguridade Social, a través de certificados telemáticos.

DÉCIMO PRIMEIRA. RESPONSABILIDADE

A subscrición do presente convenio non implicará relación laboral contractual ou de calquera outro tipo entre os profesionais ou entidades que vaian desenvolver as actuacións obxecto deste convenio e o Igape, de tal xeito que non se poderá esixir a este Instituto responsabilidade ningunha, nin directa nin subsidiariamente, polos actos ou feitos acaecidos no desenvolvemento do devandito convenio.

DÉCIMO SEGUNDA. NATUREZA E RESOLUCION DE CONFLITOS

O presente convenio ten carácter administrativo e asínase ao abeiro dos artigos 19.4 e 26 da Lei 9/2007, do 13 de xuño, de subvencións de Galicia, rexéndose para os seus efectos

polo establecido nas súas cláusulas e polas previsións do Decreto 11/2009, de 8 de xaneiro, polo que se aproba o regulamento do citado texto legal, e demais normativa de aplicación.

Ambas partes comprométense a resolver de común acordo, ante a Comisión de Seguimento, calquera controversia que puidera suscitarse sobre a interpretación ou execución deste convenio. Non obstante, as cuestións litixiosas que poidan xurdir na interpretación ou no incumprimento das obrigas que se deriven do presente convenio, e que non poidan ser dirimidas pola dita Comisión de Seguimento quedarán sometidas á orde xurisdiccional Contencioso-Administrativa; e aos Xulgados e Tribunais españois.

E en proba de conformidade, as partes asinan o presente convenio, por duplicado exemplar na data e lugar indicados no encabezamento.

Pola Xunta de Galicia,

Por ABEGAL,

Alfonso Rueda Valenzuela
Presidente

José Manuel Caamaño
Presidente

ANEXO I: MEMORIA ECONÓMICA

CONVENIO ENTRE O INSTITUTO GALEGO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA E ABEGAL

Para a realización das actuacións obxecto do presente convenio o Igape contribuirá cun máximo de 20.000,00 € con cargo á partida orzamentaria 09A1741A 790.0 para o ano 2024, (Código de Proxecto 2016 00003), co seguinte desglose por anualidades.

Partida Orzamentaria	2024	2025	Total
09A1741A 790.0	2.000,00 €	18.000,00 €	20.000,00 €

O desglose detallado do presuposto das actuacións a desenvolver é o seguinte :

ORZAMENTO DO PROXECTO

Captación empresas galegas e novos emprendedores	Tipoloxía de gasto/gastos sbvencionables	Importe ano 2024	Importe ano 2025
	Marketing/mercadotecnia	2.000,00€	
	Conferencias/profesional comercial		5.000,00€
	Campañas dixitais/Medios		4.000,00€
	Persoal administrativo xeral		4.000,00€
	Impresos/papelaria		2.000,00€
	Catering		2.000,00€
	Servizo seguridade/loxística		1.000,00€
	TOTAL GASTOS	20.000,00 €	

**ANEXO II
CERTIFICACIÓN DE GASTOS**

CONVENIO								IGAPE-ABEGAL			
								DOCUMENTOS DE PAGO			
Actuación	CONCEPTO	Nº FACT. / DOCUM	DATA	NOME DO PROVEDOR	Descrición/ Concepto	IMPORTE TOTAL CON IVE	IMPORTE IMPUTABLE AO CONVENIO	DATA	IMPORTE	CONTA CARGO	ENTIDADE FINANCEIRA
TOTAL											

Don/Dona _____ con NIF nº _____, actuando en nome e representación da entidade arriba indicada,

EXPÓN:

Que no período comprendido entre o _____ e o _____ incorreu e asumiu os gastos que comprenden conceptos e importes atendibles no convenio de referencia por un importe de _____ euros. Os gastos pagados ou facturados reflíctense fielmente na contabilidade da entidade.

Que para a tramitación desta certificación de gastos presenta a documentación requirida no convenio.

DECLARA:

- Que os datos consignados nesta certificación son certos. A falsidade do declarado determinará a imposibilidade de percibir, de ser o caso, os dereitos recoñecidos no procedemento administrativo desde o momento en que se teña constancia da falsidade, sen prexuízo das responsabilidades penais, civís ou administrativas que procedan.
- Que a seguinte conta bancaria, da ca é titular a entidade de referencia, é a especificamente designada aos efectos de cobramento da contribución do Igape ", ao obxecto do convenio entre a ABEGAL e o Igape para a execución de actividades 2024.

Entidade	Sucursal	D.C.	IBAN

- Que as copias dixitalizadas presentadas no expediente constitúen unha reprodución exacta dos seus orixinais.

E por todo iso,

SOLICITA:

Que lle sexa aboada á entidade arriba indicada o importe de _____ euros (100% do importe anterior), ingresándose conta bancaria anteriormente designada.

_____, _____ de _____ de _____
(Sinatura do/a representante

